

32003R1456

L 206/27

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TA' L-UNJONI EWROPEA

15.8.2003

**IR-REGOLAMENT TAL-KUNSILL (KE) Nru 1456/2003  
ta' l-14 t'Awissu 2003**

**li temenda ghall-21 darba r-Regolament tal-Kunsill (KE) Numru 881/2002 li jimponi certi miżuri li jirrestringu kontra persuni u entitajiet assoċjati ma' Usama bin Laden, in-network ta' l-Al-Qaida u t-Taliban, u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Numru 467/2001**

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Numru 881/2002 tas-27 ta'Mejju 2002 li jimponi certi miżuri li jirrestringu kontra persuni u entitajiet assoċjati ma' Usama bin Laden, in-network ta' l-Al-Qaida u t-Taliban, u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) No 467/2001 li jipprobixxi l-esportazzjoni ta' certa merkanzija u servizzi lill-Afghanistan, li jsahħah l-ibbanjar tal-glied u li jestendi l-iffriżar tal-fondi u riżorsi finanzjarji oħra firrigward tat-Taliban fl-Afghanistan<sup>(1)</sup>, kif emendat skond ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Numru 1184/2003<sup>(2)</sup>, partikolarment l-Artikolu 7(1), l-ewwel inciż, tiegħu,

Billi:

- (1) L-Anness I tar-Regolament (KE) Numru 881/2002 jelenka l-persuni, gruppi u entitajiet għal min japplika l-iffriżar tal-fondi u tar-riżorsi ekonomiċi skond dak ir-Regolament.

(2) Fid-19 ta' Ĝunju u fit-12 t'Awwissu 2003, il-Kumitat tas-Sanzjonijiet iddeċċeda li jemenda l-lista tal-persuni, gruppi u entitajiet għal min għandu japplika l-iffriżar tal-fondi u tar-riżorsi ekonomiċi. Għalhekk, l-Anness I għandu jiġi emendat.

(3) Biex jiġi assigurat illi l-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma effettivi, dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ minnufih,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

*Artikolu 1*

L-Anness I tar-Regolament (KE) Numru 881/2002 huwa hawnhekk emendat skond l-Anness ta'dan ir-Regolament.

*Artikolu 2*

Dan ir-Regolament jidhol fis-seħħ fid-data tal-pubblikkazzjoni tiegħu fil-Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussel, fl-14 ta' Awwissu 2003.

*Għall-Kummissjoni*

Christopher PATTEN

*Membru tal-Kummissjoni*

<sup>(1)</sup> ġu L 139, tad-29.5.2002, p. 9.

<sup>(2)</sup> ġu L 165, tat-3.7.2003, p. 21.

## ANNESS

L-Anness I tar-Regolament (KE) Numru 881/2002 huwa emendat kif ġej:

1. L-annotazzjonijiet li ġejjin għandhom jiġu miżjud taht l-intestatura “Persuni Naturali”:

“Shamil BASAYEV, mexxej (amir) tar-Riyadus-Salikhin Reconnaissance and Sabotage Battalion of Chechen Martyrs (¹)

---

(¹) Din il-persuna legali, grupp jew entità ġiet miżjud mal-Anness I bir-Regolament (KE) Numru 414/2003, ĜU L 62, tas-6.3.2003, p. 24.”.

2. L-annotazzjoni “Zelimkhan Ahmedovic (Abdul-Muslimovich) YANDARBIEV. Post tat-twelid: il-villaġġ ta’ Vydriha, fir-regjun tal-Kazakhstan tal-lvant, USSR. Data tat-twelid: 12 ta’Settembru 1952. Cittadin: tal-Federazzjoni Russa. Passaporti: Passaport Russu 43 Numru 1600453” taht l-intestatura “Persuni Naturali” għandha tiġi sostitwita b’dan li ġej:

“Zelimkhan Ahmedovich (Abdul-Muslimovich) YANDARBIEV. Post tat-twelid: il-villaġġ ta’ Vydriha, fir-regjun tal-Kazakhstan tal-lvant, USSR. Data tat-twelid: 12 ta’Settembru 1952. cittadin: tal-Federazzjoni Russa. Passaporti: Passaport Russu 43 Numru 1600453”.

3. L-annotazzjoni “AL-MASRI, Abu Hamza (magħruf bhala. AL-MISRI, Abu Hamza); data tat-twelid: 15 t’April 1958; 9 Alboume Road, Shepherds Bush, London W12 OLW, UK.; 8 Adie Road, Hammersmith, London W6 OPW, UK” taht l-intestatura “persuna naturali” għandha tiġi sostitwita b’dan li ġej:

“Mostafa Kamel MOSTAFA (alias a) Mustafa Kamel MUSTAFA, b) Adam Ramsey Eaman, c) Abu Hamza Al-Masri, d) Al-Masri, Abu Hamza, e) Al-Misri, Abu Hamza), 9 Alboume Road, Shepherds Bush, London W12 OLW, ir-Renju Unit; 8 Adie Road, Hammersmith, London W6 OPW, ir-Renju Unit. Data tat-twelid: 15 t’April 1958”.

---